

Peace Corps

French Cameroon





INTRODUCTION

WELCOME TO PEACE CORPS CAMEROON FRENCH LANGUAGE PRE DEPARTURE ONLINE TRAINING PROGRAM.

This program, will introduce you to the basic expressions, phrases and sentences that you need to interact efficiently with Cameroonians during your first few days in-country, particularly in your host family and in the training community. We have tried to keep the lessons as conversational as possible and in line with the standard French.

French is beside English, the major official language of Cameroon. It is spoken by more than 70% of the population and in eight of the ten provinces of the country.

As Peace Corps Volunteers, you will need to be functional in French for most of your professional and social interactions in Cameroon.

The local brand of French is slightly different from the standard French in both accent and usage of certain words and expressions. These will be covered during training and learnt/practiced in the host family and the training community.

Our hope is that this program prepares you for an easy communication with Cameroonians from your first day in Cameroon onwards. The program consists of 15 lessons. They include dialogues and commonly used phrases and expressions that you can listen to and repeat. Repeat them as many times as you need in order to master them. They are acted by Cameroonian trainers with the local accent. A written version is also included in pdf. format. You can further use the suggested expressions and phrases imaginatively and creatively to create additional situations and contexts and hence widen the scope of your communication ability.

Each lesson is followed by a practice exercise; listen and give the answer during the pauses provided.

The dialogues from lesson 1 “Greetings” to lesson 5 “leave taking” should be considered as five steps of an introductory conversation between Lauren and



INTRODUCTION

WELCOME TO PEACE CORPS CAMEROON FRENCH LANGUAGE PRE DEPARTURE ONLINE TRAINING PROGRAM.

This program, will introduce you to the basic expressions, phrases and sentences that you need to interact efficiently with Cameroonians during your first few days in-country, particularly in your host family and in the training community. We have tried to keep the lessons as conversational as possible and in line with the standard French.

French is beside English, the major official language of Cameroon. It is spoken by more than 70% of the population and in eight of the ten provinces of the country.

As Peace Corps Volunteers, you will need to be functional in French for most of your professional and social interactions in Cameroon.

The local brand of French is slightly different from the standard French in both accent and usage of certain words and expressions. These will be covered during training and learnt/practiced in the host family and the training community.

Our hope is that this program prepares you for an easy communication with Cameroonians from your first day in Cameroon onwards. The program consists of 15 lessons. They include dialogues and commonly used phrases and expressions that you can listen to and repeat. Repeat them as many times as you need in order to master them. They are acted by Cameroonian trainers with the local accent. A written version is also included in pdf. format. You can further use the suggested expressions and phrases imaginatively and creatively to create additional situations and contexts and hence widen the scope of your communication ability.

Each lesson is followed by a practice exercise; listen and give the answer during the pauses provided.

The dialogues from lesson 1 “Greetings” to lesson 5 “leave taking” should be considered as five steps of an introductory conversation between Lauren and

PEACE CORPS CAMEROON

Tamo. After mastering these various steps, you may if you want consider reviewing all these five dialogues as a whole. Our suggestion is that absolute Novice Learners should cover these first five introductory lessons before moving on to the other lessons in their preferred order. Learners with some knowledge of French can start wherever they want.

Good luck with your learning and welcome to Cameroon, the land of the Indomitable Lions and “Africa in miniature”.

GLOSSARY

INTRODUCTION.....	1
LESSON 1: GREETINGS.....	4
LESSON 2: INTRODUCTION.....	6
LESSON 3 : ORIGIN AND MARITAL STATUS.....	8
LESSON 4: PROFESSIONS.....	10
LESSON 5: LEAVE TAKING.....	11
LESSON 6: NUMBERS.....	12
LESSON 7: PRICES.....	14
LESSON 8: TELLING TIME.....	16
LESSON 9: AGE.....	18
LESSON 10: THE DAYS OF THE WEEK.....	20
LESSON 11: THE WEATHER.....	22
LESSON 12: GIVING DIRECTIONS.....	24
LESSON 13: INTRODUCING THE PCT INTO THE HOST HOUSE.....	26
LESSON 14: LIFE IN THE HOST FAMILY.....	28
LESSON 15: HAVING A MEAL WITH THE HOST FAMILY.....	31

PEACE CORPS CAMEROON

LESSON 1: GREETINGS

Expressions from the dialog

French	English
Bonjour!	Good Morning, Good day!
Comment allez-vous?	(formal) How are you? / How are you doing?
Je vais très bien. Merci. Et vous?	(formal) I'm doing very well. Thank you. And you?
Je vais bien	I'm doing well

<p>Dialog : Tamo : Bonjour ! Lauren : Bonjour ! Tamo : Comment allez-vous ? Lauren : Je vais très bien merci. Et vous ? Tamo : je vais bien.</p>

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
Bonsoir!	Good Afternoon, Good evening!
Comment vas-tu? (informal)	(informal) How are you?
Comment va-t-il?	How is he?
Comment va-t-elle?	How is she?
Comment vont-ils?	How are they?
Comment vont-elles?	How are they?
Tu ne vas pas bien.	You're not doing well/you're not doing fine.
ils ne vont pas bien.	They're not doing fine/ they're not doing well.
Quoi de neuf?	What's up?

PEACE CORPS CAMEROON

Exercise:

Say in French:

1. How are you?
 - a) Comment vas-tu? (informal)
 - B) Comment allez-vous? (formal)
2. You're not doing well/you're not doing fine (informal) / Tu ne vas pas bien
3. Good afternoon/ Bonsoir
4. Good Morning / Bonjour
5. I'm doing well / je vais bien

LESSON 2: INTRODUCTION

Expressions from the dialog

French	English
Comment vous appelez-vous?	How are you called? (formal)
Je m'appelle Lauren.	I'm called Lauren.
Et vous, quel est votre nom?	And you, what is your name? (formal)
Mon nom est Tamo.	My name is Tamo.
Enchanté de faire votre connaissance.	Pleased to meet you. (formal)
Enchanté aussi.	Pleased to meet you too.

<p>Dialog</p> <p>Tamo : Comment vous appelez-vous ?</p> <p>Lauren : je m'appelle Lauren. Et vous, quel est votre nom ?</p> <p>Tamo : Mon nom est Tamo.</p> <p>Lauren : Enchantée de faire votre connaissance Tamo.</p> <p>Tamo : Enchanté aussi.</p>
--

Other useful expressions :

French	English
Tu t'appelles Tamo.	You are called Tamo. (informal)
Elle s'appelle Lauren.	She's called Lauren.
Ils s'appellent Tamo et Lauren.	They are called Tamo and Lauren.
Elles s'appellent Lauren et Jennifer.	They're called Lauren and Jennifer.

Exercise:

Fill in the pauses with the appropriate words in the following dialog:

Jennifer : Comment..... Vous ?

Michel : Je Michel. Et vous, est votre nom ?

Jennifer: Mon est.....

PEACE CORPS CAMEROON

Michel: Enchanté de faire

Jennifer : aussi.

Now Listen to the dialogue between Jennifer and Michel :

Michel : Je m'appelle Michel. Et vous, quel est votre nom ?

Jennifer : Mon nom est Jennifer.

Michel : Enchanté de faire votre connaissance.

Jennifer : Enchanté aussi.

LESSON 3 : ORIGIN AND MARITAL STATUS

Expressions from the dialog

French	English
D'où venez-vous?	Where are you from?
Je viens de Yaoundé.	I'm from Yaoundé/ I come from Yaoundé.
Bienvenue au Cameroun.	Welcome to Cameroon.
Merci. Etes-vous marié?	Thanks. Are you married?
Oui, je suis marié.	Yes, I am married.
Non, je ne suis pas marié.	No, I'm not married.
Je suis célibataire.	I'm single.

<p>Dialog</p> <p>Lauren : D'où venez-vous ?</p> <p>Tamo : je viens de Yaoundé. Et vous ?</p> <p>Lauren : je viens du Minnesota.</p> <p>Tamo : Bienvenue au Cameroun.</p> <p>Lauren : Merci. Est-ce que vous êtes marié ?</p> <p>Tamo: Oui, je suis marié. Et vous ?</p> <p>Lauren : Non, je ne suis pas mariée. Je suis célibataire.</p>
--

Other useful expressions :

French	English
Ils ne viennent pas des Etats-Unis.	They don't come from the United States.
Nous venons du Cameroun.	We come from Cameroon.
Est-ce qu'elle vient de Douala ?	Does she come from Douala?
Vous êtes Camerounais.	You're Cameroonians.
Nous ne sommes pas Camerounaises.	We are not Cameroonians (female)
Il est Américain.	He's American.
Elle n'est pas Américaine.	She is not American.
Tu ne viens pas du Gabon.	You don't come from Gabon/you're not

PEACE CORPS CAMEROON

	from Gabon. (informal)
Il vient de l'Arizona.	He comes from Arizona.
Nous sommes veuves.	We're widows. (female)
Tu es veuf.	You're widower. (male)
Est-ce que vous êtes divorcé ?	Are you divorced?
Il est fiancé.	He's engaged.

Exercise:

Say in French:

1. I'm American (female) / Je suis Américaine
2. She doesn't come from New-York / she's not from New-York / Elle ne vient pas de New-York
3. Are they divorced? / Est-ce qu'ils sont divorcés?
4. Welcome to Cameroon / Bienvenue au Cameroun
5. Where are you from? / D'où venez-vous?
6. He's not married / Il n'est pas marié

PEACE CORPS CAMEROON

LESSON 4: PROFESSIONS

Expressions from the dialog

French	English
Quelle est votre profession ?	What is your job ? (formal)
Je suis enseignant. Et vous ?	I'm a teacher. And you ?
Je suis stagiaire du Corps de la Paix.	I'm a Peace Corps trainee.

<p>Dialog Lauren : Quelle est votre profession ? Tamo : Je suis enseignant. Et vous ? Lauren : Je suis stagiaire du Corps de la Paix.</p>

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
Quel est votre métier?	What is your job? (formal)
Que faites-vous dans la vie ?	What do you do for living? (formal)
Elles sont stagiaires du Corps de la Paix.	They're Peace Corps trainees. (female)
Jean est chauffeur de Taxi	John is a taxi driver
Est-ce que tu es banquier ?	Are you a banker? (informal)
Nadia n'est pas enseignante	Nadia is not a teacher
Ils sont policiers	They are policemen

Exercise:

Say in French:

1. I am a policeman / Je suis policier
2. They are taxi drivers / Ils sont chauffeurs de taxi
3. We are not bankers / Nous ne sommes pas banquiers
4. What is your job? / Quel est votre profession?
5. She's not a Peace Corps trainee / Elle n'est pas stagiaire du Corps de la Paix

PEACE CORPS CAMEROON

LESSON 5: LEAVE TAKING

Expressions from the dialog

French	English
A bientôt!	See you soon!
Aurevoir!	Goodbye!

Dialog Lauren : A Bientôt ! Tamo : Aurevoir!

Other useful expressions:

French	English
A demain.	See you tomorrow!
Bonne nuit.	Good night.
Bonne journée.	Have a good/nice day.
Bonne soirée.	Have a good /nice evening.
A plus tard.	See you later
A demain.	See you tomorrow

Exercise :

Say in French :

1. See you later / A plus tard
2. Have a nice day/ Bonne journée
3. Goodbye / Au revoir
4. See you tomorrow / A demain
5. See you soon / A bientôt

LESSON 6: NUMBERS

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Ce matin, nous allons compter pendant quelques minutes.	This morning, we're going to count for a few minutes.
Combien de fenêtres avons-nous dans cette salle de classe ?	How many windows do we have in this classroom?
une, deux, trois, quatre, cinq. Nous avons cinq fenêtres.	One, two, three, four, five. We have five windows.
Très bien. Combien de bancs est-ce que nous avons ?	Very good. How many benches do we have?
Nous avons vingt bancs.	We have twenty benches.
Combien d'élèves est-ce que nous avons dans la salle de classe ?	How many students do we have in the classroom?
Nous avons quarante élèves.	We have forty students.
Très bien. La leçon est terminée.	Very good. The lesson is over.

Dialog

A trainer and a trainee in a classroom.

Trainer: Ce matin, nous allons compter pendant quelques minutes. Combien de fenêtres avons-nous dans la salle de classe ?

Trainee: une, deux, trois, quatre, cinq. Nous avons cinq fenêtres.

Trainer: Très bien. Combien de bancs est-ce que nous avons ?

Trainee: umh! Nous avons vingt bancs.

Trainer: Bien. Combien d'élèves est-ce que nous avons dans la salle de classe ?

Trainee: Nous avons quarante élèves.

Trainer: Très bien. La leçon est terminée.

Some numbers

FRENCH	ENGLISH	FRENCH	ENGLISH
Un (1)	One	Trente (30)	Thirty

PEACE CORPS CAMEROON

Deux (2)	Two	Quarante (40)	Forty
Trois (3)	Three	Cinquante (50)	Fifty
Quatre (4)	Four	Soixante (60)	Sixty
Cinq (5)	Five	Soixante-Dix (70)	Seventy
Six (6)	Six	Quatre-vingt (80)	Eighty
Sept (7)	Seven	Quatre-vingt Dix (90)	Ninety
Huit (8)	Eight	Cent (100)	One hundred
Neuf (9)	Nine	Deux cents (200)	Two hundred
Dix (10)	Ten	Trois cents (300)	Three hundred
Onze (11)	Eleven	Quatre cents (400)	Four hundred
Douze (12)	Twelve	Cinq cents (500)	Five hundred
Treize (13)	Thirteen	Six cents (600)	Six hundred
Quatorze (14)	Fourteen	Sept cents (700)	Seven hundred
Quinze (15)	Fifteen	Huit cents (800)	Eight hundred
Seize (16)	Sixteen	Neuf cents (900)	Nine hundred
Dix-Sept (17)	Seventeen	Mille (1000)	One thousand
Dix-Huit (18)	Eighteen	Un million (1 000 000)	One million
Dix-Neuf (19)	Nineteen	Un milliard (1000 000 000)	One billion
Vingt (20)	Twenty		

Exercise:

Let us count from one to twenty

LESSON 7: PRICES

Expressions from the dialog:

FRENCH	ENGLISH
Bonjour. Combien <u>coûte</u> ce tas de tomates ?	Good morning! How much does this pile of tomatoes cost?
Il coûte 100 francs.	It costs 100 francs.
C'est trop cher ! J'ai seulement 50 francs.	It's too expensive! I only have 50 francs.
Ce n'est pas le prix. Est-ce que vous pouvez ajouter de l'argent ?	It's not the price. Could you add some money? (formal)
D'accord j'ajoute 25 francs.	Ok. I add 25 francs.
Vous pouvez donner l'argent.	You can give money. (formal)
Merci!	Thanks!

Dialog

Tamo : Bonjour. Combien coûte ce tas de tomates ?

Seller : Il coûte 100 francs.

Tamo : C'est trop cher ! J'ai seulement 50 francs

Seller : Ce n'est pas le prix. Est-ce que vous pouvez ajouter de l'argent ?

Tamo: D'accord, j'ajoute 25 francs.

Seller : Vous pouvez donner l'argent.

Tamo : Merci!

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
Est-ce que tu voudrais acheter du sel ?	Would you like to buy some salt? (informal)
C'est bon marché/ Ce n'est pas cher	It is cheap
Le vendeur est gentil	The seller is kind
L'acheteur n'est pas impoli	The buyer is not impolite
Nous aimerions plus d'oignons	We would like more onions

PEACE CORPS CAMEROON

Exercise 1: Repetition of numbers

Say the following amounts in French.

25 F- 30 F- 50 F – 150 F- 275 F- 500 F- 1200 F- 1325 F- 5000 F.

Exercise 2:

Say in French:

1. How much does this pile of tomatoes cost? / combien coûte ce tas de tomates?
2. It is cheap / c'est bon marché /ce n'est pas cher
3. The seller is not polite / le vendeur n'est pas poli
4. Ok. I add 25 francs / d'accord, j'ajoute 25 francs
5. Could you add some money ? / Est-ce que vous pouvez ajouter de l'argent?

LESSON 8: TELLING TIME

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Salut Adamou.	Hello Adamou.
Salut Jennifer.	Hello Jennifer.
Quelle heure est-il?	What time is it?
Il est huit heures du matin.	It is eight a.m.
Oh ! Je suis en retard !	Oh! I am late!
Je dois partir !	I must go.
N'oublie pas notre rendez-vous de dix-neuf heures.	Don't forget our appointment at seven p.m.
Pas de problème.	No problem.
A ce soir.	See you this evening.

Dialog

Jennifer: Salut Adamou.

Adamou: Salut Jennifer.

Jennifer: Quelle heure est-il?

Adamou: Il est huit heures du matin.

Jennifer: Oh! Je suis en retard ! Je dois partir!

Adamou: N'oublie pas notre rendez-vous de dix-neuf heures.

Jennifer: Pas de problème. A ce soir.

Other useful expressions

FRENCH	ENGLISH
Je prends le petit déjeuner à sept heures du matin.	I have breakfast at seven a.m.
Le cours de langue commence à dix heures du matin.	The language lesson starts at ten a.m.
La pause aura lieu à douze heures vingt (à midi vingt).	Break will be at twelve twenty.
Je serai au restaurant à une heure de	I will be at the restaurant at one p.m.

PEACE CORPS CAMEROON

l'après-midi (à treize heures).	
Qu'est-ce-que tu fais à vingt heures ce soir?	What are you doing at eight p.m. this evening?
A minuit (à vingt-quatre heures) tout le village est endormi.	The whole village is asleep at midnight.
Les enfants se lèvent à six heures moins le quart.	Children wake up at a quarter to six.
Est-il déjà onze heures et quart ?	Is it already a quarter past eleven?
Si je pars tôt j'arriverai avant seize heures (quatre heures du soir)	If I leave early, I will arrive before four p.m.
Mon frère va habituellement au lit à vingt trois heures. Il se couche donc très tard.	My brother usually goes to bed at eleven p.m. Therefore he goes to bed very late.
Le stagiaire qui se lève à huit heures du matin arrive en retard en classe	The trainee who wakes up at eight a.m. arrives late in class.
De huit heures à dix heures, il y a une réunion des formateurs.	From eight to ten o'clock, there is a trainers' meeting.
Pendant la pause, je lirai mon journal.	During the break, I will read my newspaper.

Exercise:

Say the following expressions and phrases in French.

1. What time is it? / quelle heure est-il?
2. It is eight a.m. / il est huit heures du matin
3. I am late / je suis en retard
4. Is it already a quarter past eleven ? / Est-ce qu'il est déjà onze heures et quart ?
5. He goes to bed very late / il se couche très tard

LESSON 9: AGE

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Aujourd'hui c'est mon anniversaire!	Today is my birthday!
Vraiment ! Quel âge avez-vous ?	Really! How old are you? (formal)
J'ai vingt cinq ans	I'm twenty five years old.
Joyeux anniversaire!	Happy birthday!
Merci Beaucoup ! Et vous, quel est votre âge ?	Thank you very much! And you, how old are you? (formal)
Je suis plus jeune. J'ai vingt quatre ans.	I'm younger. I'm twenty four years old.

Dialog

Lauren: Aujourd'hui c'est mon anniversaire!

Tamo: Vraiment! Quel âge avez-vous ?

Lauren: J'ai vingt cinq ans.

Tamo: Joyeux anniversaire.

Lauren: Merci beaucoup! Et vous, quel est votre âge ?

Tamo: Je suis plus jeune. J'ai vingt quatre ans.

Other useful expressions :

FRENCH	ENGLISH
Je suis plus âgé/vieux	I'm older
Demain, c'est mon anniversaire	Tomorrow, it's my birthday
C'est un adolescent	He's a teenager
Vous êtes adultes	You are adults
Je ne suis pas âgé/vieux	I'm not old

Practice:

Say in French

1. She is an adult / Elle est adulte
2. Happy birthday / Joyeux anniversaire

PEACE CORPS CAMEROON

3. How old are you? (formal) / quel âge avez-vous?
4. I'm thirty years old / J'ai 30 ans
5. I'm not old / Je ne suis pas âgé

LESSON 10: THE DAYS OF THE WEEK

Expressions from the dialog:

FRENCH	ENGLISH
Fouda, quand me feras-tu visiter le marché ?	Fouda, when will you have me visit the market? (informal)
Lundi soir si tu veux.	Monday afternoon if you want. (informal)
Ce ne sera pas possible.	It will not be possible.
J'irai avec mes amis à la bibliothèque.	I will go to the library with my friends.
Jeudi soir alors?	Thursday afternoon then?
Je serai en train de faire du sport.	I will be doing sport.
Et le samedi?	What about Saturday?
Sans problème.	No problem.
Ainsi nous pourrons aller à l'église le dimanche matin.	So we could go to church on Sunday morning.
D'accord!	Okay!

Dialog:

Bill : Fouda, quand me feras-tu visiter le marché ?

Fouda : Lundi soir si tu veux.

Bill : Ce ne sera pas possible : j'irai avec mes amis à la bibliothèque.

Fouda : Jeudi soir alors ?

Bill : Je serai en train de faire du sport.

Fouda : Et le samedi ?

Bill : Sans problème. Ainsi nous pourrons aller à l'église le dimanche matin.

Fouda : D'accord !

Other useful expressions

FRENCH	ENGLISH
Lundi je vais à l'école.	I go to school on Monday.
Mardi tu ne vas pas au champ.	You don't go to the farm on Tuesday. (informal)
Est-ce qu'elle va à l'hôpital mercredi ?	Does she go to the hospital on

PEACE CORPS CAMEROON

	Wednesday?
Jeudi nous allons au cinéma.	We go to the movie theatre on Thursday.
Vendredi vous n'allez pas chez le coiffeur.	You don't go to the barber's on Friday.
Samedi ils vont aller à Bafoussam.	They are going to Bafoussam on Saturday.
Dimanche ma famille fait le grand ménage.	My family does the big cleaning on Sunday.

Exercise:

List the seven days of the week in French

LESSON 11: THE WEATHER

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Ce matin, le soleil s'est levé très tôt.	The sun rose very early this morning.
Oui, il fait beau temps.	Yes, the weather is beautiful.
Hier il a plu toute la journée.	Yesterday rain fell all day long.
Oh ! C'était un très mauvais temps	Oh! It was a very bad weather.
Comme il fait chaud aujourd'hui, je vais me promener.	Since it is hot today, I am going to go for a hike.
Je te souhaite beaucoup de plaisir.	I wish you a lot of pleasure.

Dialog :

Nadia : Ce matin, le soleil s'est levé très tôt.

Bodo : Oui, il fait beau temps.

Nadia : Hier il a plu toute la journée.

Bodo : Oh ! C'était un très mauvais temps.

Nadia : Comme il fait chaud aujourd'hui, je vais me promener.

Bodo : Je te souhaite beaucoup de plaisir.

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
Il fait très froid à l'Ouest du Cameroun	It is very cold in West Cameroon.
Aujourd'hui, il fait du brouillard.	It is foggy today.
Il ne neige jamais au Cameroun.	It never snows in Cameroon.
En juillet le soleil brille presque tous les jours.	In July the sun shines nearly everyday.
Il vente pendant l'orage.	It's windy during the storm.
Il y a deux saisons sèches et deux saisons pluvieuses.	There are two dry seasons and two rainy seasons.
Les femmes vont au champ quand il fait jour.	Women go to the farm during the daytime.

PEACE CORPS CAMEROON

La nuit tombe vite cette saison.	Night falls early this season.
La pluie tombe-t-elle tous les jours?	Does rain fall everyday?
Il fera beau temps demain.	The weather will be fine tomorrow.

Practice:

Say the following phrases in French:

1. Night falls early/ La nuit tombe tôt
2. The sun shines / Le soleil brille
3. Rain falls / Il pleut
4. It's very cold / il fait froid
5. It's hot / il fait chaud

LESSON 12: GIVING DIRECTIONS

Expressions from the dialog:

FRENCH	ENGLISH
Bonjour, Madame.	Good Morning Madam.
Bonjour, Monsieur.	Good Morning Sir.
S'il vous plaît, où se trouve la boulangerie ?	Where is the bakery, please? (formal)
La boulangerie ? elle n'est pas très loin. Elle est près de la pharmacie.	The bakery? It is not too far. It is next to the drugstore.
Vous tournez à gauche, vous continuez tout droit jusqu'au carrefour.	You turn left, you continue straight until the crossroads. (formal)
Merci Mademoiselle.	Thank you Miss.
Pas de quoi.	You're welcome/Not at all.

Dialog

A : Bonjour, Madame.

B : Bonjour, Monsieur.

A : S'il vous plaît, où se trouve la boulangerie ?

B : La Boulangerie ? Elle n'est pas très loin. Vous tournez à gauche, vous continuez tout droit jusqu'au carrefour. Elle est près de la pharmacie.

A : Merci Madame.

B : Pas de quoi.

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
De rien.	Don't mention.
Où est l'hôpital?	Where is the hospital?

Some prepositions of places

PEACE CORPS CAMEROON

Il y a des toilettes dans la gare ferroviaire.	There are bathrooms at the train station.
Qu'est-ce que tu fais sous la table ?	What are you doing under the table? (informal)
La mosquée est située entre la poste et la station d'essence.	The mosque is between the post office and the gas station.
Tu ne descends pas du car avant le carrefour.	You don't get off the bus before the crossroads. (informal)
La gare routière est située un peu après le pont.	The bus station is located a little bit after the bridge.
On ne prend pas le taxi devant le stade	We/one cannot hire a taxi in front of the stadium.
Est-ce que nous devons aller derrière ce bâtiment ?	Should we go behind this building?
La pharmacie est située à côté de la boulangerie.	The pharmacy is by the bakery.
Mon père travaille en face de la banque.	My father works opposite the bank.
Est-ce que ton ami habite près de la bibliothèque ?	Does your friend live near the library? (informal)
Les feux de signalisation sont sur votre gauche	Traffic lights are on your left

Practice:*Translate these sentences into French*

1. Where is the bakery ? / Où est la boulangerie ?
2. My mother works near the pharmacy / Ma mère travaille près de la pharmacie
3. The stadium is between the crossroads and this building / Le stade se trouve entre le carrefour et ce bâtiment
4. The library is not near the bank / La bibliothèque n'est pas située à côté de la banque
5. Do we hire a taxi on the bridge ? / Est-ce qu'on prend le taxi sur le pont ?
6. Traffic lights are not in front of the mosque / Les feux de signalisation ne sont pas devant la mosquée.

LESSON 13: INTRODUCING THE PCT INTO THE HOST HOUSE.

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
J'ai trop mangé.	I ate too much
Maintenant j'aimerais me reposer.	Now I would like to rest
D'accord, visitons la maison.	Okay, let's visit the house
Avec plaisir	With pleasure
Nous sommes ici au salon, la pièce principale de la maison	We are here in the living room, the main room of the house
La cuisine est là	The kitchen is over there
Et les toilettes sont au fond du couloir	And the toilet are at the end of the corridor
Et où est ma chambre ?	And where is my room?
C'est la première porte à droite.	It's the first door on your right.
Je vais me coucher.	I'm going to bed.

Dialog

Ted : J'ai trop mangé. Maintenant j'aimerais me reposer.

Madame Nana : D'accord. Visitons la maison.

Ted : Avec plaisir.

Madame Nana : Nous sommes ici au salon, la pièce principale de la maison. La cuisine est là, et les toilettes sont au fond du couloir.

Ted : Et où est ma chambre ?

Madame Nana : C'est la première porte à droite.

Ted : Je vais me coucher.

Madame Nana: Bonne nuit.

Other useful expressions

FRENCH	ENGLISH
Je vais me laver dans la salle de bain	I'm going to take a shower in the

PEACE CORPS CAMEROON

	bathroom
Je voudrais laver mes habits dans ce seau	I would like to wash my clothes in this bucket
Tu peux lire au balcon	You can read at the balcony (informal)
Il a une lampe et une cantine dans sa chambre	He has a lamp and a trunk in his room
Le téléphone est au salon, à coté du téléviseur	The phone is in the living room, next to the TV
As-tu une table dans ta chambre ?	Do you have a table in your bedroom? (informal)
Cette chaise est réservée au père.	This chair is for the father.
Ouvre cette fenêtre s'il te plait.	Open this/that window please. (informal)
Mon lit est très confortable.	My bed is very comfortable.
Les verres sont dans l'armoire.	The glasses are in the cupboard.

Practice:

Say the following words in French.

1. The living room / le salon
2. The kitchen / la cuisine
3. The bedroom / la chambre
4. The bathroom / la salle de bain
5. The window / la fenêtre

LESSON 14: LIFE IN THE HOST FAMILY

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Comment était la première nuit dans ta famille d'accueil ?	How was the first night in your host family? (informal)
Formidable!	Wonderful!
Tout le monde est très gentil et accueillant.	Everybody is very kind and welcoming.
Combien de personnes y a-t-il dans ta famille d'accueil ?	How many people are there in your host family? (informal)
Il y a beaucoup de personnes.	There are many people.
Mon père.	My father.
Mes deux mères.	My two mothers (moms).
Trois frères et cinq sœurs.	Three brothers and five sisters.
Ton père est polygame.	Your father is polygamous. (informal)
C'est une vraie famille africaine.	It is a real African family.

Dialog between a trainee and a trainer

Gaston : Bonjour, Frank.

Frank : Bonjour, Gaston.

Gaston : Comment était la première nuit dans ta famille d'accueil ?

Frank : Formidable ! Tout le monde est très gentil et accueillant.

Gaston : Combien de personnes y a-t-il dans ta famille d'accueil ?

Frank : Il y a beaucoup de personnes : mon père, mes deux mères, trois frères et cinq soeurs.

Gaston : Oh ! Ton père est polygame.

Frank : Oui. C'est une vraie famille africaine.

Other useful expressions:

FRENCH	ENGLISH
--------	---------

PEACE CORPS CAMEROON

Il n'y a pas beaucoup de personnes dans ma famille aux Etats-Unis.	There are not many people in my family in the United States.
Es-tu le seul homme de ta famille ?	Are you the only male in your family? (informal)
Mon père a deux femmes très accueillantes.	My father has two very welcoming wives.
Quel âge a votre mère ?	How old is your mother? (formal)
Somo et Monique ont des enfants très gentils.	Somo and Monique have very kind children.
La fille de mon oncle vit chez mon grand-père.	My uncle's daughter lives with my grandfather (in my grandfather's home).
Les garçons de ma famille sont mes frères et les filles mes soeurs.	The boys in my family are my brothers and the girls are my sisters.
Où habite ton cousin?	Where does your cousin (male) live?
Est-ce que votre cousine est mariée ?	Is your cousin (female) married?
Je n'ai pas encore de neveu, mais j'ai deux nièces.	I don't yet have any nephew, but I have two nieces.
Ma tante paternelle est infirmière.	My paternal aunt is a nurse.
Notre grand-mère maternelle aime beaucoup les enfants.	Our maternal grandmother likes children a lot.
Les deux coépouses se disputent souvent.	The two co-wives often quarrel.

Practice:

Fill the pauses in the following French sentences with the words given:

1. Paternal. Ma tante est infirmière. / Ma tante paternelle est infirmière.
2. Cousin (male). Où habite ton? / Où habite ton cousin?
3. Nephew. Je n'ai pas encore de, mais j'ai deux nièces. / Je n'ai pas encore de neveu, mais j'ai deux nièces.
4. Father. Tonest polygame. / Ton père est polygame.
5. Host family? Comment était la première nuit dans ta ? / Comment était la première nuit dans ta famille d'accueil ?

LESSON 15: HAVING A MEAL WITH THE HOST FAMILY

Expressions from the dialog

FRENCH	ENGLISH
Après un si long voyage	After such a long trip
Tu dois avoir faim.	You must be hungry. (informal)
Oui maman, j'ai très faim.	Yes mom, I am very hungry.
Le dîner est servi.	Dinner is served.
Nous pouvons passer à table.	Dinner is ready.
Assois-toi à côté de ton père.	Sit next to your father (dad) (informal)
Nous avons au menu...	We have... on the menu.
Du riz à la sauce tomate avec du poisson.	Rice and tomato sauce with fish.
Il y a aussi des oranges et des bananes	There are also oranges and bananas.
Nous avons aussi de l'eau, des jus de fruit et de la bière.	We also have water, fruit juice and some beer.
Je vais prendre un jus de fruit et de l'eau.	I will have a fruit juice and some water.
D'accord.	All right/ okay.
Bon appétit.	Enjoy your meal.
Merci, à toi autant	Thank you, you too (informal)

Dialog

Madame Nana : Ted après un si long voyage tu dois avoir faim.

Ted : Oui maman, j'ai très faim.

Madame Nana : Le dîner est servi. Nous pouvons passer à table.

(A few minutes later)

Madame Nana : Assois-toi à côté de ton père. Nous avons au menu du riz à la sauce tomate avec du poisson. Il y a aussi des oranges et des bananes.

Monsieur Nana : Nous avons aussi de l'eau, des jus de fruit et de la bière.

Ted : Je vais prendre un jus de fruit et de l'eau.

Madame Nana : D'accord. Bon appétit.

Ted et Monsieur Nana : Merci. A toi autant.

Other useful expressions

FRENCH	ENGLISH
Mon eau est finie	I don't have water anymore/I have run out of water.
Je voudrais faire bouillir et filtrer de l'eau.	I would like to boil and filter some water.
Qu'est-ce que c'est?	What is this?
C'est du haricot frit avec des plantains.	It's fried beans with plantains.
Ce repas est délicieux.	This meal is delicious.
Je suis rassasié.	I am full.
Généralement je ne mange pas beaucoup.	I don't usually eat very much.
Je suis végétarien.	I am a vegetarian.
C'est dommage, le sucre est fini.	Sorry, there is no more sugar.
Passe-moi le piment, s'il te plait.	Could you please give me hot pepper? (informal)
Tu as devant toi un plat, une cuiller, une fourchette et un couteau.	You have a plate, a spoon, a fork and a knife in front of you. (informal)
Je n'aime pas boire du lait.	I don't like drinking milk.
Je préfère les légumes.	I prefer vegetables.
On sert la nourriture dans une grosse assiette.	Food is served in a big bowl.
Nous prenons le café et du pain au petit déjeuner.	We have coffee with bread at breakfast.
J'ai soif. Je vais acheter une bouteille d'eau.	I am thirsty. I am going to buy a bottle of water.

Practice:

Say the following in French:

1. I am hungry / j'ai faim.
2. I am full / je suis rassasié(e).
3. I am thirsty / j'ai soif.
4. I don't like drinking milk / je n'aime pas boire du lait.